BING WONG
Percy H. Allman Ltd.
Real Estate
2191 W. Broadway Vancouver 9, B. C.
Phones: Office BA. 3912 Res: CE. 0710

◎旅館生意
△每年收入達萬元
▲離鬧街半个部洛而貼近華埠，中西利便。
▲房舍四十四間，每間均有冷熱水，煖氣設備。
▲營業狀況，根據五年來簿記統計，每年收入之數約萬元。
▲在相當管理下，兩年內其溢利可以抵償投資之數。
△附評▽從任何觀点而言，此生意值得研究。
奧文實業有限公司黃文炳謹啓

廣萬生雜貨發行
KWONG MAN SANG & CO.
236 PENDER STREET EAST
Phone MU. 3-3032 Vancouver, B. C.

新到
五十磅庄
唐山大(淨)糯米
東洋大菜絲
大粽葉
涼粉草
白菜干

元發雜貨藥材公司
Yuen Fat Wah Jung Co. Ltd.
262 Pender St. E.
(PA. 1548) Vancouver 4, B. C.

端陽佳節將臨
新到
唐山大粒糯米
金山大粒糯米
唐山發菜菜豪豆
花旗發菜菜豪豆
足味大紅灰蛋
大塊裹蒸粽葉

香港
麥廣記行
MAK KWONG KEE
商標註冊 角六 角座 商標 為記
世業二百餘年
宗旨專責正貨
本行選辦
人參 鹿茸 鹿茸片 鹿鞭 國藥 蛤蚧大補茶 三鞭大補茶
麗參 東茸 茸末 玉桂 補品
歡迎外埠 僑胞函購 迅速郵奉 担保寄到
香港南北行街四十九號 電報七七九六
49, BONHAM STRAND W. HONGKONG

世界新聞

岸信介論日美關係與世界局勢

東京。泛亞社電。岸信介首相。於上星期四重申日本之外交政策。爲基於聯合國及自由世界合作原則之和平政策。彼邀參加此間外國記者俱樂部午餐會。發表演講。據他宣稱。彼此次赴美京訪問之目的。爲使美總統及其他美國領袖「明白余之信念」。並與他們就國際形勢坦率交換意見。他不相信日美關係「正在惡化之中」。他並相信現存之種種障碍。均可清除。使日美關係建立一更加鞏固。而且永久之基礎。

岸信介指出。亞洲各國實力。及地位之急劇加强。爲世界歷史上一不否認之事實。亦無人能加以阻止。並稱。他們計劃於本月訪問若干亞洲新興國家。與其領袖交換意見。又稱。調整新興的亞洲與西方國家之關係。爲一世界性問題。但他相信日本能對此問題有所貢獻官方之歡迎。

據彼解釋。此項動機適與星島政府。不鼓勵在星島散佈外國政治宣傳之政策背道而馳。彼認爲台北當局。應視此次被拒爲一種教訓。而不致過於不愉快

同時。此間一般華僑貿易界。對政府拒絕該代表團之訪問。表示爲一種遺憾。據報。有幾位聞名僑商。現方盡一切努力。勸促當局重行考慮其態度。

因中東危機美機未參加南洋演習

新加波。泛亞社電。此間可靠方面獲悉。駐在地中海區之美國第六艦隊。因中東危機。最後改變計劃。決定不派遣長航程噴射轟炸機參加現正在南海進行之東南亞公約國海空軍事演習。此項演習。已歷四日。於星期日進入第二階段。但並無美國第六艦隊飛機出現。同時。據此間英國海軍司令部稱。澳洲驅逐艦「多布魯克號」之艦長批克於上星期星期五晚。在演習中「陣亡」。當時有一顆由「敵軍」發射之照明彈射入該艦上。立即爆發。除批克艦長外。另有一軍官受重傷。當即送往星島醫院治療。

美記者稱譽台省普選投票比例較美國爲高

台北。中華社電。美國「時代」—「生活」雜誌駐港辦事處主任倍爾。上星期六由行政院新聞局長沈錡博士陪同。偕「幸福雜誌」主筆達文保。旬日來在台訪問。目睹廿一日台省普選情形。印象深刻。盛讚台省人民對投票之熱心。選舉秩序之良好。選舉手續之公正及有效率。台省本地人士。與外省人相處之融洽。倍爾並稱。此次普選投票人數。佔選民總數百分之八十以上。較美國爲高

星島拒絕台經濟訪問團內幕

新加坡。泛亞社電。此間貿易界一領袖人物。於上星期五稱。星島政府。拒絕自由中國經濟代表團來星訪問之建議。應歸咎於台北方面。據此位不願透露姓名之人士稱。台北方面。於致電此間擁護自由中國之貿易組織時。坦率聲稱。台灣經濟代表團來此訪問之目的。爲與星島商人談商對中共對東南亞區經濟攻勢。採取反攻計劃。因此不受星島

聯合鐵行
UNITED HARDWARE CO.
550 MAIN ST. Vancouver 4, B. C. Phone PA. 6518
◇二週年紀念大減價◇
平到你笑
●五折 ●六折 ●七折 ●八折 ●九折
一年一度
日期：四月廿五號至五月四號止

加拿大 高華 金利源興記
GIM LEE YUEN HING KEE
75 PENDER ST. E. VANCOUVER 4, B. C.
PHONE - MA. 9743
新到各種
大帮平沽
菜海醬藥補膏丸
米味料材品丹散

星偉棧
SHING WAI JAN
加拿大 多倫多
177 DUNDAS ST. W.
Toronto, Ontario.
本號承買米亞機器公司，監製該公司出品，如洗衣機，洗機零件，電絞水機，手絞E10水機，笠巴轆，九方爐仔，電熨斗，千光與九百光美製電心，著名花旗青水，號衣漂水，英倫市打衣刷，領機毡，汗衫機毡，新鈕與舊鈕，零沽批發，一律歡迎
司理李星偉謹啓

◎醫生黃基鶴
地址：跑路街三百四十六號
電話 MArine 5995

KWONG MAN SANG CO. LTD.
236, Pender St., E.,
Vancouver 4, B. C.
Canada
香港養吾堂 加拿大廣萬生公司總代理
當天見效 絕無刺激性
補腎正藥
清宮御方
均用名貴國藥原料配製
仙丹救世
(上係慈禧太后御用御製之寶)
神仙丹 現名 改良再造丸
加料 參茸丸
五臟奇補丹
五臟大補丸
四倍固補丹
▲當年宮廷珍品・今成大衆恩物▼
腎兩虛 腰痛遺精 晨倦午倦 面色萎黃 三天見效 乙種肺腎
服後精神百倍返老還童（有醫學根據）
鬍髮早白。嗜飲後服七粒。當晚見功。連服十粒。有病治病。無病補身。經補服一粒。
補血。補氣。補腎。補神。補肺。舒肝養心。
一太補治。祖遺後裔康。永不復發。
補精止汗。壯腰壯骨。如因過度耗精。隨即服二十粒。明日不覺疲倦。精快迅。
怕多汗。時感打針。及服人參等補品。
固精 補腎 滑精 早洩 強腎 補肺 化痰 止咳 治腎虛 陽痿 遺精 夢遺 盜汗 陽痿 腰痛 腳軟 滋陰 補陽

固蘭天堂殯儀館
Glenhaven Memorial Chapel
Funeral Directors
1235 E. Hastings St. HA. 6940
殯殮事務經驗豐富
完善妥辦
華友光顧
特別計平
司理人 佐治麥吾謹啓

雲高 華埠 明和鐵行
Ming Wo Hardware Co.
23 PENDER ST. EAST
Vancouver 4, B. C. 電話 MA. 8735
本行專辦各國馳名製造廠利器。如德國双孖人廖。廚刀肉刀。樹仔廖刨刀較剪刀仔。美國的市打廚刀。偉市裁縫較剪。英國IXL刀仔。法國廚刀。等利器各樣齊備。價平貨美。僑胞光顧。格外歡迎。
「開殯館僑胞注意。常有各歇盤碗玻璃杯。餐刀、叉、廚房用具發行。」
No. 102— Sizes: 8", 9", 10", 11" and 12"
双孖人廖刀樣太多目錄印備函索即奉
黃琚立總司理啓
J. A. HENCKELS
TWIN BRAND

美國總統輪船公司
搭乘上船受享可港香往船航總
管所 氣場 煖樂 冷娛 貴增 新設 新置
品 用 藝 遊
經濟旅行社
船統總尼斯威 船統總蘭尼克利夫
由舊金山往香港暨檀香山橫濱小呂宋
本公司最近特上列兩船之三等究位大加改革名為經濟旅行位全部裝置冷煖氣管每床均用布簾遮蔽擴大甲板之曝日台添設腰持娛樂廳用增建酒吧每晚放影影片或開跳舞會配合樂隊奏曲助慶佳期華南男女船員供應中西菜餚供旅客盡量享受
價票
由舊金山至香港 三百四十元
由香港至舊金山 三百四十元
每客可帶二百磅行李免費
數目請就近與各旅行社代理商或直接向美國總統輪船公司西岸各埠代理處詢問
APL
美國總統輪船公司
AMERICAN PRESIDENT LINES
311 California Street, San Francisco 4
大拿加駐
號安均理代總
Quon On Co. Ltd. General Agent
254½ Pender Street East
Vancouver, B. C.

號安均
AMERICAN PRESIDENT LINES
美國總統輪船公司
總代理美國總統輪船公司華人客務
代理環球各航空公司飛機客票
代售詩晏亞鐵路火車票
辦理回國護照各種旅行文件
僑胞遺家眷來加拿大在本號交給船費。由本號發給預留船位定單。指定搭客乘有一定船期之總統船來加。保証有位。快捷妥當。欲知詳細。請詢各埠分代理。
由大埠開往香港船期
克利夫蘭總統 四月三十日
威爾遜總統 五月廿四日
由香港開往大埠船期
威爾遜總統 五月弍日
克利夫蘭總統 五月廿弍日
Quon On Co. Ltd.
254½ E. Pender St.
Vancouver, B. C.
Tel. PA. 1025

居樂實業公司
本公司設立于茲、凡三十餘年、專營大小生意、房產、及各項人士讚許・現特聘梁慧超女士廣爲僑胞服務、垂詢惠顧無任歡迎。
柏文，旅店等實業買賣，及各項燕梳，信譽卓著，深爲各界社會
計劃系統的貯蓄維持安定的生活
保障家庭的幸福
請購買人壽燕梳
垂詢惠顧 無任歡迎
帝國人壽保險公司 代理梁春廣
辦事處
The Imperial Life Assurance Co.
455 Granville St. PA. 3335
住宅 EL. 9597
Res. 457 E. 63rd Ave.
Vancouver 9, B. C.
辦事處
W. E. Sherlock Co. Ltd.
720 ROBSON ST. MA. 9252
住宅
Res. 457 E. 63rd Ave. EL. 9597